



**ВИПРЯМЛЯЧ ІНВЕРТОРНОГО ТИПУ
ДЛЯ РУЧНОГО ДУГОВОГО
ММА ЗВАРЮВАННЯ**

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ



ARC-380 (Z290II)

ЗМІСТ**1 ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ**

- 1.1 Призначення
- 1.2 Комплектація
- 1.3 Технічні характеристики
- 1.4 Опис обладнання

2 ПОЧАТОК РОБОТИ

- 2.1 Підключення до мережі живлення
 - 2.1.1 Підключення до трифазної мережі живлення 380В
 - 2.1.2 Підключення до однофазної мережі живлення 230В
 - 2.1.3 Однофазне підключення до мережі живлення 380В
- 2.2 Ручне дугове зварювання, режим ММА

3 ДЕФЕКТИ ТА ПРОБЕЛМИ ПРИ ЗВАРЮВАННІ**4 ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ****5 УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ ОБЛАДНАННЯ****6 ЗБЕРІГАННЯ****7 ТРАНСПОРТУВАННЯ****8 УТИЛІЗАЦІЯ****9 ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ**

Шановний покупець! Вітаємо з придбанням нового зварювального апарату (обладнання). Інструкція з експлуатації призначена для ознайомлення користувача з обладнанням. Будь ласка, уважно прочитайте нижченаведену інформацію. Вона містить важливі вказівки із заходів безпеки, експлуатації та обслуговування обладнання. Не допускайте внесення змін або виконання будь-яких дій, що не передбачені цією інструкцією.

Виробник не несе відповідальність за травми, збитки, фінансові збитки або інші збитки, отримані в результаті неправильної експлуатації обладнання або самостійної зміни його конструкції, а також можливі наслідки від незнання або некоректного дотримання попереджень, які викладені в інструкції.

Внаслідок постійного удосконалення продукту Виробник має право на внесення змін в технічні характеристики та дизайн обладнання, що не погіршують його характеристики, без додаткового повідомлення про ці зміни. Претензії про невідповідність виробу чи комплектації зі схемами, переліком в інструкції виробником та його представником не приймаються. Також виробник залишає за собою право у будь-який час і без попереднього повідомлення проводити зміни в цій інструкції.

УВАГА! Даний посібник поставляється в комплекті з обладнанням і має супроводжувати його під час продажу та експлуатації. Консультацію з усіх питань, пов'язаних з експлуатацією та обслуговуванням зварювального обладнання, Ви можете отримати у фахівців сервісної служби компанії.

ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ

Обладнання призначене для промислового і професійного використання, має декларацію про відповідність ЕАС. Відповідає директивам ЕС:73/23/ЕЕС, 89/336/ЕЕС і Європейському стандарту EN/IEC60974.

При неправильній експлуатації обладнання процес зварювання являє собою небезпеку для зварника і людей, що знаходяться в межах або поряд з робочою зоною. При експлуатації обладнання та подальшій його утилізації необхідно дотримуватися вимог діючих державних та регіональних норм і правил безпеки праці, екологічної, санітарної та пожежної безпеки.


До роботи з обладнанням допускаються особи не молодше 18 років, які є кваліфікованими робітниками, ознайомилися з інструкцією по експлуатації та конструкцією обладнання, що мають допуск до самостійної роботи і які пройшли інструктаж з техніки безпеки.

| | |
|--|--|
|  | <p>Увага!</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Неправильна експлуатація зварювального обладнання може привести до серйозних травм. 2. Оператори зварювального обладнання повинні мати відповідну кваліфікацію. 3. Використання неякісних комплектуючих та матеріалів може бути небезпечним. |
|  | <p>Електричний удар може призвести до смертельного випадку!</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Завжди підключайте кабелі заземлення. 2. Не торкайтесь електричних з'єднань незахищеними руками, вологими руками або вологим одягом. 3. Переконайтеся, що робоча поверхня ізолювана. 4. Переконайтеся, що ваше робоче місце безпечне. |
|  | <p>Неправильна експлуатація обладнання може спричинити пожежу або вибух!</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Зварювальні бризки та іскри можуть викликати загоряння, тому переконайтеся у відсутності легкозаймистих предметів або речовин поблизу місця зварювання. 2. Поруч з робочим місцем повинен знаходитися вогнегасник, а персонал повинен вміти ним користуватися. |

| | |
|---|---|
| | 3. Зварювання у герметичній камері заборонене. 4. Переконайтеся, що робоча зона зварника віддалена від вибухонебезпечних предметів або речовин, місць скупчення або зберігання вибухонебезпечних газів. |
|  | <p>Пари і гази при зварюванні можуть завдати шкоди вашому здоров'ю!</p> 1. Не вдихайте дим або газ, що виділяється при зварюванні. 2. Слідкуйте, щоб на місці роботи була хороша вентиляція |
|  | <p>Випромінювання від дуги може бути шкідливим для ваших очей та шкіри!</p> 1. Для захисту очей та шкіри застосовуйте захисний одяг і зварювальну маску. 2. Слідкуйте за тим, щоб люди, які спостерігають за процесом зварювання, були захищені маскою або перебували за захисною ширмою. |
|  | <p>Магнітне поле від зварювального обладнання може впливати на роботу кардіостимулятора!</p> Люди з встановленим кардіостимулятором не повинні знаходитися в зоні зварювання без попереднього дозволу лікаря. |
|  | <p>Гаряча заготовка може стати причиною серйозних опіків!</p> 1. Не чіпайте гарячу заготовку незахищеними руками. 2. Після тривалого використання обладнання необхідно дати деякий час на охолодження частин, що нагріваються. |
|  | <p>Занадто високий рівень шуму шкідливий для здоров'я!</p> 1. У процесі зварювання використовуйте засоби для захисту органів слуху. 2. Попереджуйте людей, що знаходяться поруч з працюючим зварювальним обладнанням, про шкідливу дію шуму. |
|  | <p>Рухомі частини обладнання можуть нанести серйозні травми!</p> 1. Тримайтеся на безпечній відстані від рухомих частин обладнання. 2. Всі дверцята, панелі, кришки та інші захисні пристосування повинні бути справні, закриті і знаходитися на встановленому виробником місці. |

Зварювальне обладнання має клас захисту IP21S. Це означає, що корпус обладнання відповідає таким вимогам:

- Захист від проникнення всередину корпусу пальців і твердих тіл діаметром більше 12 мм;
- Краплі води, що вертикально падають на корпус, не чинять шкідливий вплив на виріб.

| | |
|--|---|
|  | <p>УВАГА! Незважаючи на захист корпусу обладнання від попадання вологи, проводити зварювання під дощем або снігом категорично заборонено. Даний клас захисту не вказує на захист від конденсату. За можливості забезпечте постійний захист обладнання від впливу атмосферних опадів.</p> |
|--|---|

У разі виникнення додаткових питань, пов'язаних з експлуатацією та обслуговуванням обладнання, а також з умовами та правилами проведення гарантійного і не гарантійного обслуговування, наші фахівці або представники нададуть необхідні роз'яснення та коментарі.

1 ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ

Виробництво зварювального обладнання Jasic здійснюється на заводі Shenzhen Jasic Technology - один з провідних світових виробників інверторних апаратів, що вже 20 років постачає зварювальне обладнання в США, Австралію і країни Європи. В Україні ексклюзивним представником Shenzhen Jasic Technology є компанія «**ДЖЕЙСІК УКРАЇНА**» (www.jasic.ua).

На даний момент компанія Shenzhen Jasic Technology має чотири науково-дослідних центри і три сучасних виробничих майданчики. Завдяки передовим дослідженням компанія отримала понад 50 національних патентів і 14 нагород за внесок в національну науку і розвиток технологій в галузі зварювання, завод також має статус підприємства державного значення. Виробництво компанії має сертифікат ISO9001, виробничий процес і продукція відповідають світовим стандартам.

Обладнання Jasic успішно зарекомендувало себе у промисловості, будівництві, на транспорті і в побутовому використанні. Компанія пропонує широкий асортимент зварювального устаткування і супутніх товарів.

Все обладнання забезпечується надійною технічною підтримкою, яка включає гарантійне, післягарантійне обслуговування, поставки витратних матеріалів, навчання, пусконаладжувальні та демонстраційні роботи, а також консультації по підборі та використанню обладнання. При надходженні на склад вся продукція проходить контрольне тестування і ретельну передпродажну перевірку, що гарантує стабільно високу якість обладнання Jasic.

1.1 Призначення

Зварювальні випрямлячі інверторного типу серії ARC призначені для ручного дугового зварювання й наплавлення (ММА) на постійному струмі всіх видів і марок сталей електродами з основним і кислим типом обмазки, діаметром від 1,0мм до 5,0мм (в залежності від моделі) у всіх просторових положеннях на прямій чи оберненій полярності.

Високий ККД, універсальність, мобільність, стабільність горіння і саморегулювання потужності дуги, висока ергономічність, оригінальний дизайн і простота в керування роблять процес ручного дугового зварювання простим, приємним і доступним навіть новачкам, які не мають досвіду зварювальних робіт.

Плавні і точні регулювання параметрів дозволяють домогтися ідеальної якості зварного шва в будь-якому просторовому положенні при зварюванні. Обладнання ідеально підходить для роботи в побутових умовах або невеликій майстерні.

Зварювальні апарати оснащені унікальною системою примусового повітряного охолодження, яка сприяє ефективному охолодженню силових елементів та зменшує ймовірність попадання пилу і дрібних частинок металу всередину. Повітря для охолодження ділиться всередині апарату на окремі потоки, які направлено охолоджують вузли схильні до нагрівання, не зачіпаючи чутливу до забруднень електроніку, що значно збільшує термін служби апарату.

Зварювальний апарат призначений для роботи на висоті до 1000м над рівнем - моря в закритих приміщеннях з природною або примусовою вентиляцією, для роботи в районах помірного клімату при температурі навколишнього середовища від мінус 5°C до плюс 40°C і відносної вологості повітря не більше 80% при температурі плюс 20°C. Навколишнє середовище не має бути вибухонебезпечне, не повинно містити агресивні гази і пари в концентраціях, що руйнують метал і ізоляцію, не повинно бути насиченим струмопровідним пилом і водяними парами. Зварювальний апарат повинен підключатися мереж згідно ДСТУ EN 50160:2014 і ГОСТ 13109-97.

1.2 Комплектація

У стандартний комплект поставки обладнання входять:

- Апарат зварювальний - 1шт;
- Електродотримач з кабелем і штекером - 1шт;
- Клема маси з кабелем і штекером - 1шт
- Інструкція з експлуатації - 1шт;
- Упаковка - 1шт.

1.3 Технічні характеристики

Обладнання серії ARC при роботі використовує технологію високочастотного перетворення напруги, із застосуванням транзисторних інверторів. У конструкції інверторів застосовуються надійні і швидкі IGBT модулі другого покоління, які відрізняються високою надійністю і стійкістю до несприятливих впливів навколишнього середовища.

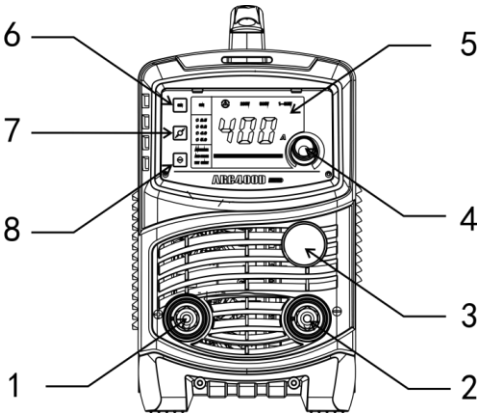
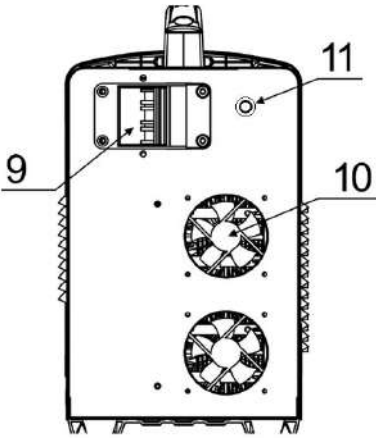
Керування та контроль параметрів зварювання здійснюється цифровою системою. При виробництві друкованих плат використовуються тільки оригінальні комплектуючі відомих світових виробників, що гарантує високу якість вироблюваного устаткування. Всі плати забезпечені елементами захисту від перегріву і покриті захисним пило-волого-відштовхуючим компаундом.

Інтегровані функції: «Anti Stick» - антизалипання; «Arc Force» - форсаж дуги; «Hot Start» - гарячий старт, полегшене запалювання дуги при MMA зварюванні; Автоматичне визначення параметрів мережі живлення, синергетичні режими зварювання.

| Технічні характеристики | | | | |
|--|-----------|--|---|---|
| Параметри | Од вим | ARC-400 (Z290II) | | |
| | | Однофазна змінного струму АС - 220±15% | Однофазне підключення змінного струму АС - 380±15% | Трифазна змінного струму АС - 380±15% |
| Напруга мережі живлення | В | | | |
| Частота мережі живлення | Гц | 50/60 | 50/60 | 50/60 |
| Споживана потужність | кВА | 8,8 | 8,0 | 11,8 |
| Коефіцієнт потужності (cos φ) | | 0,7 | 0,77 | 0,83 |
| ККД | | 0,85 | | |
| Протяжність включення (10хв при 40°С) | % | 30 | | |
| Напруга холодного ходу | В | 75 | 65 | 65 |
| Номинальний струм зварювання | А | 190 | 190 | 270 |
| Номинальна напруга зварювання | В | 27,6 | 27,6 | 30,8 |
| Діапазон регулювання струму зварювання | А | 40 - 190 | 40 - 190 | 40 - 270 |
| Діапазон регулювання струму ARC FORCE | А | 0 - 60 | | |
| Діапазон регулювання струму HOT START | А | 0 - 60 | | |
| Зварювальний струм | | Постійний DC | | |
| Тип охолодження | | Примусове повітряне | | |
| Клас захисту | | IP21S | | |
| Клас ізоляції | | H | | |
| Габаритні розміри | мм | 660x260x490 | | |
| Загальна вага | кг | 13,1 | | |




***Протяжність включення – ПВ.** Вказує час циклу зварювання на максимальних режимах, під час якого гарантується безперебійна та якісна робота обладнання, вимірюється у відсотках. Наприклад: ПВ 20% означає, що з циклу зварювання 10хв, обладнання може безперервно працювати 2 хвилини, відповідно, 8 хвилини потрібно на охолодження.

1.4 Опис обладнання

| Передня панель | |
|--|--|
|  | |
| 1 | Гніздо для підключення кабелю «+» |
| 2 | Гніздо для підключення кабелю «-» |
| 3 | Логотип. Підсвічується різним кольором, залежно від стану обладнання |
| Білий | Обладнання працює в нормальному режимі |
| Червоний | Запуск обладнання |
| Жовтий | Обладнання знаходиться в режимі захисту від перегріву |
| 4 | Рукоятка регулювання сили струму |
| 5 | Цифровий дисплей |
| 6 | Кнопка вибору синергетичного режиму |
| 7 | Кнопка вибору діаметру зварювального електроду |
| 8 | Кнопка вибору параметрів зварювання |
| Задня панель | |
|  | |
| 9 | Пакетний вимикач блоку живлення |
| 10 | Вентилятор примусового охолодження |
| 11 | Кабель мережі живлення |

Панель керування




| | | | | | | | |
|---|---|---|--|------------------|---|------------------|--|
| 1 | Кнопка активації синергетичного режиму «Synergy». Індикатор активується, коли вибрано режим «Synergy». У режимі «Synergy», залежно від вибраного діаметра електрода, струм зварювання можна обрати тільки з вказаного діапазону, функції «Форсаж дуги» та «Гарячий старт» автоматичні. | | | | | | |
| 2 | Кнопка вибору діаметра зварювального електрода. Вибраний діаметр електрода виділяється підсвічуванням конкретного розміру. Доступно лише у режимі «Synergy». | | | | | | |
| | Ø2,5 діаметр зварювального електрода 2,5мм | | | | | | |
| | Ø3,2 діаметр зварювального електрода 3,2мм | | | | | | |
| | Ø4,0 діаметр зварювального електрода 4,0мм | | | | | | |
| | Ø5,0 діаметр зварювального електрода 5,0мм | | | | | | |
| 3 | Кнопка вибору параметрів зварювання <table border="1" data-bbox="128 973 1033 1348"> <tr> <td data-bbox="140 973 296 1077">AMPERAGE</td> <td data-bbox="308 973 1033 1077">Оберіть даний параметр для налаштування струму зварювання. Для встановлення коректного струму зварювання, використовуйте технічну карту, рекомендації виробника електродів або емпіричні дані.</td> </tr> <tr> <td data-bbox="140 1077 296 1220">ARC-FORCE</td> <td data-bbox="308 1077 1033 1220">Оберіть даний параметр для налаштування струму форсажу дуги ARC-FORCE. Форсаж дуги рекомендується застосовувати при зварюванні покритими електродами на малих струмах. У процесі зварювання відбувається автоматичне регулювання сили зварювального струму, що зменшує схильність до залипання покритого електроду до деталі.</td> </tr> <tr> <td data-bbox="140 1220 296 1348">HOT START</td> <td data-bbox="308 1220 1033 1348">Оберіть даний параметр для налаштування струму гарячого старту HOT START. Для забезпечення кращого підпалення дуги на початку зварювання інвертор автоматично збільшує зварювальний струм. Це дозволяє значно полегшити початок зварювального процесу.</td> </tr> </table> | AMPERAGE | Оберіть даний параметр для налаштування струму зварювання. Для встановлення коректного струму зварювання, використовуйте технічну карту, рекомендації виробника електродів або емпіричні дані. | ARC-FORCE | Оберіть даний параметр для налаштування струму форсажу дуги ARC-FORCE . Форсаж дуги рекомендується застосовувати при зварюванні покритими електродами на малих струмах. У процесі зварювання відбувається автоматичне регулювання сили зварювального струму, що зменшує схильність до залипання покритого електроду до деталі. | HOT START | Оберіть даний параметр для налаштування струму гарячого старту HOT START . Для забезпечення кращого підпалення дуги на початку зварювання інвертор автоматично збільшує зварювальний струм. Це дозволяє значно полегшити початок зварювального процесу. |
| AMPERAGE | Оберіть даний параметр для налаштування струму зварювання. Для встановлення коректного струму зварювання, використовуйте технічну карту, рекомендації виробника електродів або емпіричні дані. | | | | | | |
| ARC-FORCE | Оберіть даний параметр для налаштування струму форсажу дуги ARC-FORCE . Форсаж дуги рекомендується застосовувати при зварюванні покритими електродами на малих струмах. У процесі зварювання відбувається автоматичне регулювання сили зварювального струму, що зменшує схильність до залипання покритого електроду до деталі. | | | | | | |
| HOT START | Оберіть даний параметр для налаштування струму гарячого старту HOT START . Для забезпечення кращого підпалення дуги на початку зварювання інвертор автоматично збільшує зварювальний струм. Це дозволяє значно полегшити початок зварювального процесу. | | | | | | |
| 4 | Область індикації <table border="1" data-bbox="128 1364 1033 1520"> <tr> <td data-bbox="140 1364 296 1420"></td> <td data-bbox="308 1364 1033 1420">Індикатор помилки. Відображується при аварійному режимі роботи обладнання.</td> </tr> <tr> <td data-bbox="140 1420 296 1476">230V</td> <td data-bbox="308 1420 1033 1476">Індикатор напруги мережі. Відображується при роботі від однофазної мережі 230В</td> </tr> <tr> <td data-bbox="140 1476 296 1520">380V</td> <td data-bbox="308 1476 1033 1520">Індикатор напруги мережі. Відображується при роботі від трифазної мережі 380В</td> </tr> </table> |  | Індикатор помилки. Відображується при аварійному режимі роботи обладнання. | 230V | Індикатор напруги мережі. Відображується при роботі від однофазної мережі 230В | 380V | Індикатор напруги мережі. Відображується при роботі від трифазної мережі 380В |
|  | Індикатор помилки. Відображується при аварійному режимі роботи обладнання. | | | | | | |
| 230V | Індикатор напруги мережі. Відображується при роботі від однофазної мережі 230В | | | | | | |
| 380V | Індикатор напруги мережі. Відображується при роботі від трифазної мережі 380В | | | | | | |

| | | |
|---|--|---|
| | 1~380V | Індикатор напруги мережі. Відображується при роботі від однофазного підключення до мережі 380В |
| 5 | Цифровий індикатор струму | |
| 6 | Регулятор зміни значення параметрів режиму зварювання («Current Setting Encoder»). Поверніть ручку за годинниковою стрілкою, щоб збільшити значення, і проти годинникової стрілки, щоб зменшити значення. При обертанні ручки, налаштування відображаються в області відображення параметрів. Індикатор прогресу з лівого боку ручки встановлюється пропорційно значенню. | |

2 ПОЧАТОК РОБОТИ

2.1 Підключення до мережі живлення

Обладнання дозволяє підключати його до однофазної мережі живлення 220В та трифазної мережі живлення 380В (без урахування фазування та кольорового кодування дротів), при цьому обладнання автоматично визначає тип та напругу мережі та налаштовує свої характеристики відповідно до параметрів мережі живлення.

| | |
|---|---|
|  | <p>УВАГА! Підключення обладнання до мережі живлення повинно виконуватися спеціально навченим персоналом з відповідною кваліфікацією та допуском.</p> <p>Не правильне підключення обладнання може призвести до ураження електричним струмом та пошкодженням обладнання.</p> |
|---|---|

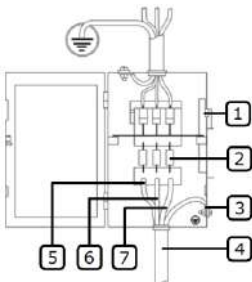
Підключіть обладнання до електромережі з необхідними параметрами згідно ДСТУ EN 50160:2014 і ГОСТ 13109-97. Перевірте надійність підключення кабелю живлення. **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** використання робочих кабелів завдовжки більше ніж 5 метрів. Для підключення обладнання до віддалених мережевих роз'ємів використовуйте відповідні подовжувачі.

УВАГА! Зварювальні апарати оснащені системою автоматичної стабілізації напруги, при її відхиленнях до $\pm 15\%$ від норми. При великих відхиленнях напруги живлення існує ризик пошкодження обладнання. В цьому випадку рекомендується використовувати зовнішні стабілізатори напруги.

2.1.1 Підключення до трифазної мережі живлення 380В

Підключіть мережевий кабель до джерела живлення з необхідними параметрами електромережі. Зверніть увагу, що напруга електромережі для обладнання становить $380\text{В} \pm 15\%$ 50/60Гц. Мережевий кабель повинен мати переріз не менше $3 \times 2,5\text{мм}^2$ та бути надійно з'єднаний з джерелом живлення або кабельним роз'ємом. Запобіжник має бути розрахований не більше ніж на 20А. Перевірте вольтметром, чи відповідає напруга мережі в режимі зварювання, значенню, зазначеному в розділі «Технічні характеристики».

Під'єднайте апарат до заземлення, для запобігання виникненню статичної електрики і струмів витоку. Поперечний перетин кабелю заземлення має бути не менше 6мм^2 .

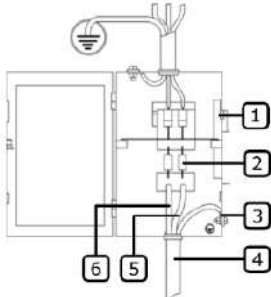


| | |
|---|---|
| 1 | Вимикач |
| 2 | Запобіжники |
| 3 | Жовто-зелений дріт заземлення (не з'єднувати з нульовим дротом N) |
| 4 | Мережевий кабель обладнання |
| 5 | Фаза L1 |
| 6 | Фаза L2 |
| 7 | Фаза L3 |

2.1.2 Підключення до однофазної мережі живлення 230В

Підключіть мережевий кабель до джерела живлення з необхідними параметрами електромережі. Зверніть увагу, що напруга електромережі для обладнання становить $230\text{В} \pm 15\%$ 50/60Гц. Мережевий кабель повинен мати переріз не менше $2 \times 2,5\text{мм}^2$ та бути надійно з'єднаний з джерелом живлення або кабельним роз'ємом. Запобіжник має бути розрахований не більше ніж на 40А. Перевірте вольтметром, чи відповідає напруга мережі в режимі зварювання, значенню, зазначеному в розділі «Технічні характеристики».

Під'єднайте апарат до заземлення, для запобігання виникненню статичної електрики і струмів витоку. Поперечний перетин кабелю заземлення має бути не менше 6мм^2 .

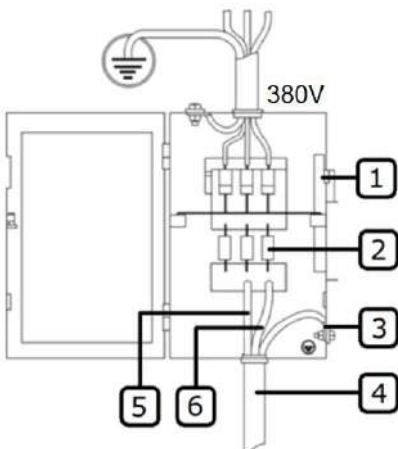


| | |
|---|---|
| 1 | Вимикач |
| 2 | Запобіжники |
| 3 | Жовто-зелений дріт заземлення (не з'єднувати з нульовим дротом N) |
| 4 | Мережевий кабель обладнання |
| 5 | Фаза L (будь-яка) |
| 6 | Нульовий дріт (N) |

2.1.3 Однофазне підключення до мережі живлення 380В

Підключіть мережевий кабель до джерела живлення з необхідними параметрами електромережі. Зверніть увагу, що напруга електромережі для обладнання становить $380\text{В} \pm 15\%$ 50/60Гц. Мережевий кабель повинен мати переріз не менше $2 \times 2,5\text{мм}^2$ та бути надійно з'єднаний з джерелом живлення або кабельним роз'ємом. Запобіжник має бути розрахований не більше ніж на 40А. Перевірте вольтметром, чи відповідає напруга мережі в режимі зварювання, значенню, зазначеному в розділі «Технічні характеристики».

Під'єднайте апарат до заземлення, для запобігання виникненню статичної електрики і струмів витоку. Поперечний перетин кабелю заземлення має бути не менше 6мм^2 .

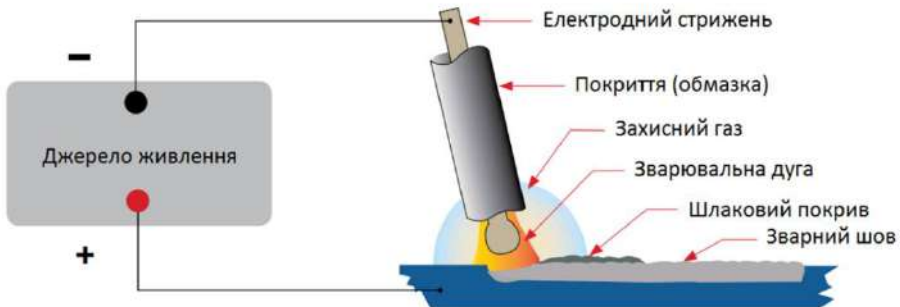


| | |
|---|---|
| 1 | Вимикач |
| 2 | Запобіжники |
| 3 | Жовто-зелений дріт заземлення (не з'єднувати з нульовим дротом N) |
| 4 | Мережевий кабель обладнання |
| 5 | Фаза L (будь-яка) |
| 6 | Фаза L (будь-яка інша) |

2.2 Ручне дугове зварювання, режим ММА

Одним з найпоширеніших видів дугового зварювання є ручне дугове зварювання штучними покритими електродами (ММА). Зварювальний електрод являє собою стрижень з електропровідного матеріалу або зварювального дроту (так званий сердечник). Сердечник забезпечує підведення електричного струму до виробу і має спеціальне покриття, яке складається з порошку і клейкої маси, (так звана обмазка). Під час виконання зварювальних робіт стрижень плавиться, заповнюючи зварний шов розплавленим металом, а обмазка при згорянні, створює газовий захист зварного шва від негативної дії атмосфери, а також шлаковий захист зварювального шва. Металевий стержень електроду виготовляється з металу, який має такі самі або наближені фізичні та хімічні властивості з основним металом (заготовкою). Після зварювання та остигання, шлак, що утворився від плавлення обмазки, має бути видалений механічним шляхом зі зварного шва.

Покриття електроду виконує цілий ряд важливих функцій: утворення захисного газу навколо зони зварювання, забезпечення флюсуєчими елементами та розкислювання розплавленого металу, створення захисного шлакового покриття над зварним швом при його охолодженні, покращення дугових характеристик, введення легуючих елементів у основний метал.



Перед початком роботи переконайтеся в тому, що робоче місце відповідає таким вимогам експлуатації обладнання та особистої безпеки:

1. У повітрі робочої зони повинні бути відсутні: велика кількість пилу, токсичні, корозійно-активні, горючі гази і випаровування. Експлуатація обладнання допускається при вологості повітря не більше 80%, і температурі навколишнього середовища від -5°C до $+40^{\circ}\text{C}$;

2. У робочій зоні і поблизу неї мають бути відсутні легкозаймісті та вибухонебезпечні речовини і матеріали;

3. У робочій зоні повинна бути забезпечена достатня природна або примусова вентиляція. Відстань від зварювального апарату до стін або іншого обладнання повинна бути не менше 30см. При роботі в закритих приміщеннях робоча зона зварника повинна оснащуватися витяжними пристроями;

4. Зварювальне обладнання повинно бути надійно захищене від впливу високих температур, прямих сонячних променів, атмосферних опадів;

5. Робоче місце зварника і зварювальне обладнання повинні бути заземленим. Поперечний перетин кабелю заземлення має бути не менше 6мм^2 ;

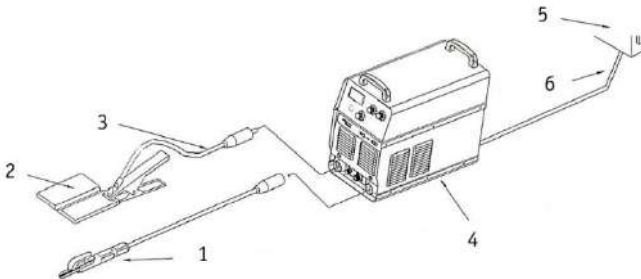
6. Робоче місце зварника повинно оснащуватися засобами електроізоляції (килимки, накладки, ізолюючі шини), а також ізольованим ручним інструментом. **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** виконання ремонту та обслуговування обладнання, яке підключене до електричної мережі;

7. Для захисту зварника і оточуючих людей від випромінювання зварювальної дуги, робоче місце повинно бути оснащене засобами індивідуального захисту зварника (маска зварника, щиток) і відгороджене світлонепроникними екранами або шторами. **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** знаходитися ближче, ніж за 2 метра від зони зварювання без засобів індивідуального захисту органів зору.

Переконайтеся в справності обладнання. Перед початком роботи переконайтеся, що зварювальний апарат, кабелі та аксесуари не мають видимих механічних пошкоджень, вентиляційні решітки апарату вільні від забруднень, всі органи керування справні.

Підключіть зварювальний кабель. На передній панелі зварювального апарату міститься два гнізда «+» і «-», які призначені для підключення зварювальних кабелів. Підключіть до них кабелі відповідно до полярності, яка рекомендована виробником покритих електродів (зазвичай полярність вказується на етикетці пачки електродів). У загальному випадку існує два способи підключення зварювальних кабелів для роботи на постійному струмі:

- **Пряма полярність, позначається DC(-) або DCEN** - електродотримач приєднаний до «-», а клемма маси до «+»;
- **Зворотна полярність, позначається DC(+) або DCEP** - електродотримач приєднаний до «+», а клемма маси до «-»;



- 1 - Електродотримач; 2 - Заготовка; 3 – кабель з клемою маси;
4 - Зварювальний апарат; 5 - Електрична мережа; 6 – Кабель живлення.

Неправильний вибір полярності може викликати нестабільність горіння дуги, надмірне розбризкування розплавленого металу та дефекти зварного шва в цілому.

Для підключення кабелів вставте кабельний роз'єм у відповідне гніздо на лицьовій панелі апарату і поверніть його за годинниковою стрілкою до упору. Перевірте надійність з'єднання. **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** використання будь-яких інструментів для фіксації роз'ємів. При поганому приєднанні кабелів можливе пошкодження як панельного роз'єму, так і самого апарату.

Увімкніть апарат. Встановіть пакетний вимикач блоку живлення в положення «Вкл» («ON»). Якщо апарат справний і готовий до роботи, то на лицьовій панелі спрацює індикатор «Живлення» за варіантом підключення до мережі і увімкнеться вбудований вентилятор примусового охолодження. Після простою тривалістю 30 секунд, вентилятори автоматично вимикаються.

Встановіть необхідну величину зварювального струму за допомогою регулятора. Встановлюйте значення зварювального струму, в залежності від діаметру електрода, типу матеріалу, вимог технологічного процесу і нормативної документації. Контроль величини струму зварювання здійснюйте за допомогою цифрового індикатора.

Встановіть значення «HOT START». Регулюючи величину «гарячого старту», досягніть легкого запалювання дуги одним дотиком та виключення можливості прилипання електроду до металу.

Встановіть значення «ARC FORCE». Форсажу дуги служить для полегшення процесу зварювання, особливо при малих значеннях зварювального струму, встановіть значення форсажу дуги в залежності від конкретних умов зварювання.

Піднесіть електрод до заготовки. Починайте процес зварювання. У загальному випадку, рекомендуються режими зварювання наведені в таблиці.

Зварювання у синергетичному режимі «SYNERGY». Активуйте цю функцію

«**SYNERGY**», після чого оберіть необхідний діаметри зварювального електрода. Встановіть струм зварювання у рекомендованому діапазоні. Струм гарячого старту «**HOT START**» та форсажу дуги «**ARC FORCE**» будуть встановлені автоматично.

| Діаметр електроду мм | Рекомендований струм зварювання А | Товщина металу мм |
|-------------------------|---|----------------------|
| 1,0 | 20 – 30 | 1 - 4 |
| 1,5 | 25 - 45 | |
| 2,0 | 50 - 70 | |
| 3,0 | 80 - 140 | 3 - 5 |
| 4,0 | 120 - 180 | 6 - 12 |
| 5,0 | 220 - 290 | ≥12 |

Дуга може збуджуватися двома прийомами: дотиком та відводом перпендикулярно вгору або «чирканням» електродом, як сірником. Другий спосіб зручніший, але неприйнятний у вузьких і незручних місцях.

У процесі зварювання необхідно підтримувати визначену довжину дуги, яка залежить від марки і діаметра електрода. Орієнтовна нормальна довжина дуги повинна бути в межах 0,5-1 діаметру електрода.

Довжина дуги суттєво впливає на якість зварного шва і його геометричну форму. Довга дуга сприяє більш інтенсивному окисленню і азотуванню розплавленого металу, збільшує розбризкування, а при зварюванні електродом основного типу приводить до пористості металу.

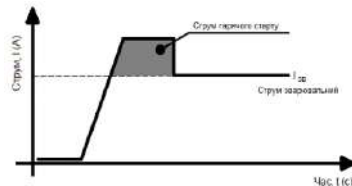
У процесі зварювання, електроду надається рух в трьох напрямках. Перший рух – поступальний, за напрямком осі електроду. Цим рухом підтримується постійна довжина дуги в залежності від швидкості плавлення електроду.

Другий рух – переміщення електроду вздовж осі валика для утворення шва. Швидкість цього руху встановлюється в залежності від струму, діаметра електроду, швидкості його плавлення, виду шва і інших факторів. При відсутності поперечних рухів електроду, можна отримати так званий нитковий валик, приблизно на 2-3 мм більший діаметру електроду.

Третій рух – переміщення електроду впоперек шва для отримання більш широкого валика. Поперечні коливальні рухи кінця електроду визначаються формою розробки, розмірами і положенням шва, властивостями зварювального матеріалу, навичками зварника.

Форсаж дуги «Arc Force» (Форсаж дуги) – в процесі зварювання відбувається крапельний перенос металу від електрода до шва, що різко скорочує довжину дуги, і електрод може прилипнути до виробу. Інвертор завдяки функції Arc Force збільшує силу зварювального струму на короткий час при перенесенні краплі, тим самим знижує ймовірність залипання, перенесення металу відбувається рівномірно. За допомогою форсування дуги можна змінювати її жорсткість. Завдяки правильним налаштуванням можна досягти більш «м'якої дуги», яка забезпечить мале розбризкування при дрібнокрапельному перенесенні металу, або, збільшивши параметр форсажу дуги, отримати глибоке проплавлення основного металу.

Функція «Hot Start» (Гарячий старт) – дана функція полегшує запалювання дуги. Апарат автоматично, під час дотику електродом заготовки, короткостроково збільшує значення сили струму, тим самим полегшує запалювання дуги, після чого всі параметри зварювання повертаються до заданих.



Функція «Anti Stick» (антизалипання) – апарат автоматично знижує зварювальний струм до нуля при «залипанні» електроду, це дозволяє швидко відірвати електрод від металу і далі продовжувати роботу, відновлення заданого струму зварювання відбувається одразу після відриву електроду, що залип.

3 ДЕФЕКТИ ТА ПРОБЕЛМИ ПРИ ЗВАРЮВАННІ

Непровар - місцева відсутність сплавлення між металом шва і основним металом або окремими шарами шва при багат шаровому зварюванні. Непровар зменшує переріз шва і викликає концентрацію напружень, тому може значно знизити міцність конструкції. Ділянки шва, де виявлені непровари, величина яких перевищує дозволу, підлягають видаленню і наступному зварюванню. Непровар в корені шва взагалі викликається недостатньою силою струму або збільшеною швидкістю зварювання.

Підріз - місцеве зменшення товщини основного металу біля межі шва. Підріз приводить до зменшення перерізу металу і різкої концентрації напружень.

Наплив - натікання металу шва на поверхню основного металу без сплавлення з ним.

Пропал - порожнина у шві, яка утворюється в результаті витікання зварювальної ванни і є недопустимим дефектом зварного з'єднання.


Кратер - незварювальне поглиблення, яке утворилося після обриву дуги у кінці шва. В кратері, як правило, утворюються усадочні напруження, які частіше переходять в тріщини.

| № | Проблема | Причини виникнення. Рекомендації що усунення |
|---|---|---|
| 1 | Ускладнене запалювання дуги, електрод прилипає до металу | 1. Погана якість електроду. Замініть або просушіть електрод; 2. Великі втрати потужності в робочих кабелях. Застосуйте кабелі відповідної довжини і з необхідною площею поперечного перетину; 3. Низьке значення зварювального струму. Збільшіть струм зварювання або застосуйте функцію «Форсаж дуги»; |
| 2 | Зварювальна дуга переривається, пульсує | 1. Нестабільний зварювальний струм. Перевірте справність обладнання і надійність підключення силових кабелів; 2. Нестабільна напруга в електромережі. Перевірте підключення до мережі, використовуйте стабілізатор напруги; 3. Низьке значення зварювального струму. Збільшіть струм зварювання або застосуйте функцію «Форсаж дуги»; |
| 3 | Надмірне розбризкування при зварюванні | 1. Погана якість електроду. Замініть або просушіть електрод; 2. Занадто високе значення струму зварювання. Відрегулюйте значення струму зварювання; 3. Неправильно обрана полярність зварювання для електродів, що використовуються. Змініть полярність згідно рекомендацій виробника електродів; |
| 4 | Шов формується з високим валиком шва, утворюються підрізи | 1. Погана якість електроду. Замініть або просушіть електрод; 2. Неправильно обрана полярність зварювання для електродів, що використовуються. Змініть полярність згідно рекомендацій виробника електродів; 3. Низьке значення зварювального струму. Збільшіть струм зварювання або застосуйте функцію «Форсаж дуги»; |
| 5 | Шов пористий, велика кількість дефектів | 1. Неправильно обраний тип електроду. Замініть електрод; 2. Обмазка електроду має надмірний вміст вологи. Просушіть електрод згідно технологічної карті; 3. Зварювання ведеться довгою дугою. У процесі |


| | | |
|----------|---|--|
| | | зварювання зменшіть довжину дуги та підтримуйте її на постійному рівні; 4. Поверхня металу погано очищена від бруду, мастила та іржі. Ретельно очищайте поверхню металу перед зварюванням; |
| 6 | Шлак погано відділяється від зварного шва | 1. Погана якість електроду. Замініть або просушіть електрод; 2. Неправильно обраний діаметр електрода. Замініть електрод; 3. Занадто високе значення струму зварювання. Відрегулюйте значення струму зварювання; 4. Поверхня металу погано очищена від бруду, мастила та іржі. Ретельно очищайте поверхню металу перед зварюванням; |

4 ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

Регулярне та ретельне технічне обслуговування є однією з основних умов для тривалого терміну експлуатації та безвідмовного функціонування. В процесі обслуговування необхідно перевірити всі кабелі та з'єднання, що проводять струм, на предмет правильного монтажу та наявності пошкоджень. При наявності пошкоджень, деформацій або зношення – негайно замінити пошкоджені частини на нові.

| | |
|---|---|
|  | <p>УВАГА! Слідкуйте за чистотою зварювального обладнання, видаляйте пил з корпусу за допомогою чистої і сухої тканини. Не допускайте потрапляння в обладнання крапель води, пару та інших рідин. При технічному обслуговуванні чи очищенні є небезпека травмування внаслідок раптового пуску, тому завжди перевіряйте, що обладнання від'єднано від мережі живлення.</p> |
|---|---|

Протягом всього періоду експлуатації, починаючи з першого дня запуску, користувач зобов'язаний самостійно проводити технічне обслуговування обладнання (щоденне та періодичне). Обладнання не містить пломб та захисту від знімання корпусних панелей. Знімання корпусних панелей для проведення технічного обслуговування не веде до втрати гарантії. Проведення технічного обслуговування є обов'язковою умовою для збереження **Гарантійних зобов'язань на обладнання**.

| | |
|---|---|
|  | <p>УВАГА! Для виконання технічного обслуговування потрібно володіти професійними знаннями в галузі електрики і знати правила техніки безпеки. Фахівці повинні мати допуски до проведення таких робіт. УВАГА! Вимикайте апарат від мережі при виконанні будь-яких робіт з технічного обслуговування.</p> |
|---|---|

Щоденне обслуговування. Проводиться кожного разу при підготовці обладнання до роботи:

1. Перевірте всі з'єднання на обладнанні (особливо силові зварювальні роз'єми). Якщо має місце окислення контактів, видаліть його за допомогою наждачного паперу;
2. Перевірте цілісність ізоляції всіх кабелів. Якщо ізоляція пошкоджена, виконайте ремонтну ізоляцію місце пошкодження або замініть кабель;
3. Очистіть від пилу і бруду вентиляційні решітки обладнання. Перевірте надійність підключення обладнання до електричної мережі.

Періодичне обслуговування. Проводиться один раз на місяць або частіше, в залежності від умов експлуатації обладнання. Періодичне обслуговування включає в себе:

1. Зняття зовнішніх корпусних панелей обладнання і видалення бруду та пилу з внутрішніх електричних схем та вузлів струменем сухого стисненого повітря, а в доступних місцях - чистою сухою м'якою щіткою;
2. Перевірка стану електричних контактів, роз'ємів, в разі необхідності забезпечення надійного електричного контакту. Окислені контакти і роз'єми зачистити за допомогою наждачного паперу;
3. Перевірка роботи вентилятора та перевірка цілісності електричної ізоляції корпусу і внутрішніх блоків апарату.

5 УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ


УВАГА! Ремонт даного зварювального обладнання в разі його поломки може здійснюватися тільки кваліфікованим технічним персоналом.

| № | Несправність | Причини і методи усунення | | | | | | |
|-------------------------------|---|---|------------------------|--|-------------------------------------|---|-------------------------------|---|
| 1 | Дисплей не працює, немає зварювальної дуги, вбудований вентилятор не працює. | а) Немає напруги мережі або обрив в кабелі живлення. Перевірте напругу мережі. Замініть кабель живлення; б) Дефект або пошкодження обладнання. Зверніться в сервісний центр; | | | | | | |
| 2 | Дисплей працює, вентилятор працює, але зварювальної дуги немає. | а) Порушено внутрішні з'єднання обладнання. Зверніться в сервісний центр; б) Обладнання знаходиться в режимі захисту від перегріву. Не вимикайте обладнання, щоб вентилятор знизив температуру; | | | | | | |
| 3 | Дисплей та вентилятор працює. При повторному запуску обладнання починає світитися індикатор перевантаження. | а) Можливо обладнання знаходиться в режимі захисту від перегріву. Не вимикайте обладнання, щоб вбудований вентилятор знизив температуру; б) Можливі пошкодження ланцюга інвертора. Зверніться в сервісний центр; | | | | | | |
| 4 | При роботі апарату індикатор сигналу про несправність вимкнений, є напруга холостого ходу, підпал дуги не відбувається. | а) Погане кріплення клеми маси в гнізді корпусі апарату або на оброблюваній деталі; б) Поганий контакт у зоні з'єднання електродотримача і електрода, або кабелю в гнізді апарату; | | | | | | |
| 5 | Зварювальний струм нестабільний або неможливо відрегулювати регулятором, зварювальний струм занадто великий або малий. | а) Несправний регулятор струму зварювання. Перевірте регулятор струму, при необхідності зверніться в сервісний центр;; б) Включено функцію «Форсаж дуги». Вимкніть функцію; в) Несправність плати керування. Зверніться в сервісний центр; | | | | | | |
| 6 | Дисплей відображує код помилки | <table border="1"> <tr> <td data-bbox="297 1102 432 1201">E61 Перегрів</td> <td data-bbox="432 1102 1041 1201">а) Перевищено ПВ. Не вимикайте зварювальний апарат, дочекайтеся поки система примусового охолодження знизить температуру внутрішніх компонентів.</td> </tr> <tr> <td data-bbox="297 1201 432 1300">E32 Висока напруга мережі</td> <td data-bbox="432 1201 1041 1300">а) Напруга мережі вище 437В. Вимкніть зварювальний апарат та прийміть заходи щодо нормалізації напруги мережі живлення.</td> </tr> <tr> <td data-bbox="297 1300 432 1444">E10 Плата інвертора</td> <td data-bbox="432 1300 1041 1444">а) Працює захист від перенавантаження по струму. Вимкніть джерело живлення, зачекайте, поки індикатор сигналу про несправність згасне, а потім знову увімкніть обладнання; б) Несправність плати інвертора. Зверніться у сервісний центр</td> </tr> </table> | E61 Перегрів | а) Перевищено ПВ. Не вимикайте зварювальний апарат, дочекайтеся поки система примусового охолодження знизить температуру внутрішніх компонентів. | E32 Висока напруга мережі | а) Напруга мережі вище 437В. Вимкніть зварювальний апарат та прийміть заходи щодо нормалізації напруги мережі живлення. | E10 Плата інвертора | а) Працює захист від перенавантаження по струму. Вимкніть джерело живлення, зачекайте, поки індикатор сигналу про несправність згасне, а потім знову увімкніть обладнання; б) Несправність плати інвертора. Зверніться у сервісний центр |
| | E61 Перегрів | а) Перевищено ПВ. Не вимикайте зварювальний апарат, дочекайтеся поки система примусового охолодження знизить температуру внутрішніх компонентів. | | | | | | |
| | E32 Висока напруга мережі | а) Напруга мережі вище 437В. Вимкніть зварювальний апарат та прийміть заходи щодо нормалізації напруги мережі живлення. | | | | | | |
| E10 Плата інвертора | а) Працює захист від перенавантаження по струму. Вимкніть джерело живлення, зачекайте, поки індикатор сигналу про несправність згасне, а потім знову увімкніть обладнання; б) Несправність плати інвертора. Зверніться у сервісний центр | | | | | | | |
| | | | | | | | | |
| | | | | | | | | |

6 ЗБЕРІГАННЯ

Обладнання в упаковці виробника слід зберігати в закритих складських приміщеннях з природною вентиляцією при температурі від -30° до $+55^{\circ}$ С і відносній вологості повітря до 80% при температурі $+20^{\circ}$ С. Наявність в повітрі парів кислот, лугів та інших агресивних домішок не допускається. Обладнання перед укладанням на тривале зберігання повинно бути упаковане в заводську упаковку.

Після зберігання при низькій температурі обладнання повинно бути витримано перед експлуатацією при температурі вище 0° С не менше шести годин в упаковці і не менше двох годин без упаковки.

7 ТРАНСПОРТУВАННЯ

Обладнання може транспортуватися усіма видами закритого транспорту відповідно до правил перевезень, що діють на кожному виді транспорту. Умови транспортування при впливі кліматичних факторів:

- температура повітря навколишнього середовища від -30° до $+55^{\circ}$ С;
- відносна вологість повітря до 80% при температурі $+20^{\circ}$ С.

Під час транспортування і вантажно-розвантажувальних робіт упаковка з обладнання не повинна піддаватися різким ударам і впливу атмосферних опадів. Розміщення і кріплення транспортної тари з упакованим обладнанням в транспортних засобах повинні забезпечувати стійке положення і відсутність можливості її пересування під час транспортування.

8 УТИЛІЗАЦІЯ

Заборонено утилізувати обладнання разом із побутовими відходами. Під час утилізації обладнання дотримуйтеся регіональних положень, законів, приписів, норм і директив.

9 ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

Перед покупкою, просимо ознайомитися з умовами гарантії та перевірити правильність запису. Споживач має право під час дії гарантійного терміну на безоплатній гарантійний ремонт обладнання, або на заміну дефектного виробу на новий, в разі неможливості його ремонту. Щоб замінити обладнання по гарантії, обладнання має бути комплекtnим та належним чином упаковане. До обладнання повинен додаватися Гарантійний талон оформлений належним чином. Відсутність вищевикладених умов веде до втрати прав, що випливають з цієї Гарантії.

Термін гарантії обчислюється від дня продажу обладнання кінцевому покупцеві.

Гарантійні зобов'язання не поширюються на виведені з ладу зовнішні елементи обладнання, на які здійснюється фізичний вплив користувача.



УВАГА! Вимагайте від продавця повністю та правильно заповнити Гарантійний талон!

Гарантія не включає в себе проведення пуско-налагоджувальних робіт, відпрацювання технічних прийомів зварювання, проведення щоденного чи періодичного обслуговування.



УВАГА! Періодичне обслуговування, поточний ремонт, заміна запчастин, пов'язаних з їх експлуатаційним зносом, виконуються за окрему плату. Гарантія не поширюється на швидкозношувані частини такі як електродотримач, клема маси, зварювальний кабель, пальник і його змінні частини, шланги, хомути і т.п.

УВАГА! Гарантія не обмежує законних прав споживача, наданих йому чинним законодавством.

Перелік елементів та супутніх/витратних матеріалів, претензії по яким приймаються не пізніше двох тижнів після продажу:

- мережевий вимикач;
- органи керування (в т.ч. дисплеї) зварювальних параметрів;
- роз'єми керування, підключення кабелів та рукавів;
- фільтр-регулятор та соленоїдний клапан;
- мережевий кабель та вилка мережевого кабелю;
- електродотримач, клема «маси», пальник, зварювальні кабелі та рукави;
- ручка для перенесення, ремінь на плече, коробка;

Ця гарантія не поширюється на випадки, коли:

- гарантійний талон заповнено не повністю або нерозбірливо;
- наявність механічних пошкоджень, попадання рідини, сторонніх предметів, гризунів, комах і т.п. всередину обладнання;
- пошкодження внаслідок удару блискавки, пожежі, затоплення або відсутності вентиляції чи інших причин, що знаходяться поза контролем виробника;
- використання виробу з порушенням вимог інструкції по експлуатації;
- порушення правил підключення обладнання до мережі;
- самовільний не гарантійний ремонт або доопрацювання виробу;
- порушення правил зберігання, транспортування або експлуатації;
- застосування невідповідних експлуатаційних та зварювальних матеріалів;
- застосування обладнання для інших цілей;
- не дотримання вимог щодо періодичного і щоденного обслуговування обладнання.

Гарантійні зобов'язання набувають чинності при дотриманні наступних

умов:

- обов'язкове пред'явлення споживачем обладнання, всі реквізити якого відповідають даним у Гарантійному талоні (надається разом з обладнанням);
- заповнена «Заявка на ремонт»;
- при передачі апарату на ремонт, він повинен бути очищений від пилу, бруду, мастила та технічних рідин, в заводській комплектації, мати оригінальний читабельний заводський номер.
- після виконання гарантійного ремонту, термін гарантії продовжується на час, протягом якого проводиться цей ремонт.

Ми залишаємо за собою право на власний розсуд оновлювати, змінювати або замінювати будь-яку частину цих умов гарантії, публікуючи оновлення та зміни на сайті **www.jasic.ua** Ви зобов'язані періодично перевіряти наявність змін. Ваше подальше використання обладнання після публікації будь-яких змін до цих умов гарантії означає прийняття цих змін.



Шановний користувач, дякуємо за придбання обладнання. У разі виникнення необхідності в ремонті, просимо звертатися в Уповноважений сервісний центр з обслуговування обладнання.

Щоб уникнути зайвих проблем і непорозумінь просимо уважно ознайомитися з інформацією, що міститься в Інструкції з експлуатації, зокрема в розділі «**ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ**».

Уповноважений сервісний центр:

Україна, м. Київ, проспект Берестейський 67, корпус «Р».

Телефон: +38 067 486 96 39

E-mail: remont@ivrus.com.ua



09733.001